

Chubu Sangaku National Park

Designated Dec.4,1934
Area 174,323ha



15時から16時までに宿泊する山小屋に到着してください。
やむを得ず遅れるときは山小屋へ連絡してください。

Please arrive at the hut between 15:00 and 16:00.
In the case, you are late, please contact the hut.

請在15點~16點之間到達住宿的山小屋。
不得已遲到的情況，請聯系山小屋。

오후 3시부터 4시까지 숙박하실 산장에 도착하십시오.
만약 늦을 때는 산장에 연락해 주십시오.



植物保護のため登山道以外は立ち入らないでください。

Please do not enter except the mountain trail
to protect plants.

為保護植物，請勿進入登山道以外的區域。

식물 보호를 위해 등산로 이외는 들어가지 마십시오.



キャンプ指定地以外のキャンプは禁止されています。

Please do not camp outside the designated
camp area.

禁止在指定地以外的地方露營。

캠프 지정지 이외 캠프는 금지되어 있습니다.



ゴミは持ち帰りましょう。

Please take all your trash with you.

垃圾請帶回。

쓰레기는 가져갑시다.

登山の際には必ず登山届出をしてください。
Please submit a mountain climbing report before climbing.
登山的時候，請務必申報。
등산시에는 반드시 등산신고서를 제출해 주십시오.

あなたの体力と技術に合わせた山に登ってください。
Climb to the mountain that matches your physical strength
and skill.

請根據個人的體力和技術選擇適合的山攀登。
자신의 체력과 기술에 맞는 산에 등산하십시오.

夜間の登山・下山行動は危険です。
Nighttime climbing is dangerous.

夜間登山・下山危険。
야간 등산・하산은 위험합니다.

季節に適した服装と装備で登山してください。
Climb with clothes and equipment suitable for the season.

請穿著與季節相符的衣服和裝備登山。
계절에 맞는 옷차림과 장비로 등산하십시오.

正確な地図を携行してください。
Climb with an accurate map.

請攜帶正確的地圖。
정확한 지도를 휴대하십시오.

山小屋では節水してください。
Please save water at the mountain hut.

山小屋請節約用水。
산장에서는 절수해 주십시오.

高山植物の採取は禁止されています。
Please do not pick up plants from the mountain.
禁止採摘高山植物。
고산식물의 채취는 금지되어 있습니다.

野生動物に近づかないでください。
Keep away from wildlife.
請勿靠近野生動物。
야생동물에 접근하지 마십시오.

火器（ストーブ、コンロ）は決められた場所で使用してください。
Use firearms in designated places.
請在規定場所使用生火器具（爐子、爐竈）。
화기(난로, 스토브)는 정해진 장소에서 사용해 주십시오.

夜は静かに過ごしましょう。
Keep quiet at night.
夜晚請保持安靜。
밤에는 조용히 지내십시오.

登山口では駐車場に駐車してください。
Please park in the parking lot at the starting point for a
climb.
請把車停在登山口的停車場。
등산로 입구에서는 주차장에 주차해 주십시오.